

Distr.
GENERAL

A/C.5/48/48/Add.IS2
20 January 1994
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون
اللجنة الخامسة
البند ١٢٢ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٢ - ١٩٩٣

تقرير الأداء الثاني

تقرير الأمين العام

إضافة

باب الإيرادات ٢ - الإيرادات العامة

100294

070294 070294 94-05135

الجدول ب إ ١-٢
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

التقديرات المنقحة ١٩٩٣-١٩٩٢	الزيادة (النقصان)	التقديرات المعتمدة ١٩٩٣-١٩٩٢	المصدر
٤٧١,٣	٥١٣,٩	١٠ ٩٥٧,٤	ألف - الإيرادات من إيجار الأماكن
٢٠ ٨٦٥,٧	(١١٤,٦)	٢٠ ٩٨٠,٣	باء - المبالغ المستردة عن خدمات مقدمة للوكالات المتخصصة ولغيرها
٩١٧,٤	(٤ ٢٩٤,٤)	٥ ٢١١,٨	جيم - الفوائد المصرفية
٣٦٢,٣	-	٣٦٢,٣	دال - مبيعات المعدات المستعملة
٢ ٩٢٩,٢	٨٨٢,٥	٢ ٠٤٦,٧	هاء - المبالغ المستعادة من نفقات السنوات السابقة
٧٠٠٤,٠	٢٨٥,٢	٦ ٧١٨,٨	واو - مساهمات الدول غير الأعضاء
١ ٠٥٨,٨	٣٣٣,٨	٧٢٥,٠	زاي - التليفزيون والخدمات المماثلة
٥ ٧٩٢,٨	(٣٤٩,٢)	٦ ١٤٢,٠	حاء - المبالغ المسددة من الوكالات المتخصصة عن نصيبها في تكاليف لجنة الخدمة المدنية الدولية
٤ ٥٢٩,٩	(١١٣,٠)	٤ ٦٤٢,٩	طاء - المبالغ المسددة من الوكالات المتخصصة عن نصيبها في تكاليف وحدة التفتيش المشتركة
٢ ٥٦١,٤	١ ٠٥٣,٤	١ ٥٠٨,٠	ياء - إيرادات متنوعة
٥٧ ٤٩٢,٨	(١ ٨٠٢,٤)	٥٩ ٢٩٥,٢	المجموع

الإيرادات من إيجار الأماكن (الزيادة: ٥١٣ ٩٠٠ دولار)

ب إ ١-٢ تنتج الزيادة الصافية من زيادات في التقديرات تتعلق بمكتب الأمم المتحدة في جنيف، وترجع إلى معدلات الإيجار الأكثر ارتفاعاً لقاء الحيز المخصص للمكاتب والمؤتمرات اعتباراً من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ (٤٣٦ ٥٠٠ دولار)، ولجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ، ويرجع ذلك إلى ترشيد الحيز وإعادة تخصيصه وإعادة استخدامه في أعقاب اكتمال مركز المؤتمرات الجديد (١٤٥ ٦٠٠ دولار). وجرت مقابلة هذه الزيادات جزئياً بنقصان يبلغ ٦٨ ٢٠٠ دولار في الإيرادات من الإيجارات في المقر (٥٢ ٢٠٠ دولار) و ١٦ ٠٠٠ دولار للجنة الاقتصادية لأفريقيا وذلك نتيجة لتقلبات سعر الصرف.

المبالغ المستردة عن خدمات مقدمة للوكالات المتخصصة وغيرها (النقصان: ٦٠٠ ١١٤ دولار)
ب إ ٢-٢ يرد النقصان الصافي تحت هذا البند بالتفصيل في الجدول ب إ ٢-٢

الجدول ب إ ٢-٢

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

التقديرات المنقحة ١٩٩٣-١٩٩٢	الزيادة (النقصان)	التقديرات المعمدة ١٩٩٣-١٩٩٢	المصدر
			<u>المقرر</u>
١ ٩٦٣,٧	(٧٧,٧)	٢ ٠٤١,٤	خدمات الاتصالات السلكية واللاسلكية
١٦٢,٢	-	١٦٢,٢	خدمات عاملي لاسلكي مقدمة لوكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى (الأونروا)
٦٤٨,٧	(١٢٥,٦)	٧٧٤,٣	خدمات مقدمة من دائرة الحاسوب في نيويورك
١٩٣,١	١٩٣,١	-	المبالغ المستعادة من نفقات السفر
			<u>مكتب الأمم المتحدة في جنيف</u>
٣٨١,٧	(٢١٣,٣)	٥٩٥,٠	خدمات استنساخ وتوزيع الوثائق
٦٠٤,١	٣٧,٢	٥٦٦,٩	التدريب اللفوي
			<u>مركز فيينا الدولي</u>
١٤ ٨٦٩,٠	٢٧١,٧	١٤ ٥٩٧,٣	نصيب منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية والوكالة الدولية للطاقة الذرية ووكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى من تكاليف الخدمات المشتركة
٤٣,٢	-	٤٣,٢	<u>اللجنة الاقتصادية لأفريقيا</u>
			<u>السلفيات</u>
٢ ٠٠٠,٠	-	٢ ٠٠٠,٠	سلفة لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية
-	(٢٠٠,٠)	٢٠٠,٠	سلفة لمعهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث
٢٠ ٨٦٥,٧	(١١٤,٦)	٢٠ ٩٨٠,٣	المجموع

ب إ ٢-٢ وتعكس زيادة صافية قدرها ٢٠٠ ١٠ دولار في المقر زيادة من المبالغ المستعادة من نفقات السفر (١٩٣ ١٠٠ دولار) يقابلها بالكامل تقريبا نقصان تحت بند خدمات الاتصالات السلكية واللاسلكية لأن حجم الحركة الفعلية أدنى من المسقط (٧٧ ٧٠٠ دولار)، وتحت بند الخدمات المقدمة من دائرة الحاسوب في نيويورك، كنتيجة لانخفاض الاستعمال (١٢٥ ٦٠٠ دولار).

ب إ ٢-٤ ويتعلق النقصان الصافي المتعلق بمكتب الأمم المتحدة في جنيف (١٧٦ ١٠٠ دولار) بالنقصان في المعدل المسقط للمبالغ المستردة من الوكالات المتخصصة (٢١٣ ٣٠٠ دولار) وتقابلها جزئيا زيادة في المبالغ المستردة من المنظمات والأفراد لقاء التدريب اللغوي ويرجع ذلك الى عوامل سعر الصرف (٢٧ ٢٠٠ دولار).

ب إ ٢-٥ وتعكس الزيادة المتعلقة بمركز فيينا الدولي (٢٧١ ٧٠٠ دولار) ما يلي: (أ) زيادة تبلغ ٣٠٠ ١٥٣ دولار تتعلق بالمبالغ المستردة لقاء الخدمات الادارية والتي أُدرجت بالميزانية تحت البابين السابقين ٣٢ واو و ٤١ طاء من الميزانية البرنامجية والمقدمة الى الوكالات المتخصصة، ونتجت أساسا عن زيادة الاحتياجات من أجل الايجار وصيانة المعدات ويقابلها جزئيا انخفاض في المبالغ المستردة لقاء خدمات الأمن والسلامة، وإدارة المباني والمرافق؛ (ب) زيادة تبلغ ٤٠٠ ١١٨ دولار للايرادات التي تحققت من المبالغ المستردة فيما يتعلق بخدمات المؤتمرات في فيينا، البابين السابقين ٣٢ و ٤١ طاء، ويعزى هذا بالنسبة للجزء الأكبر الى زيادة في حجم العمل.

ب إ ٢-٦ وفيما يتعلق بالانخفاض في التقدير المتوقع من معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث، قررت الجمعية العامة، في قرارها ٢٢٧/٤٧ المؤرخ ٨ نيسان/ابريل ١٩٩٣، أنه وفقا لتوصيات الأمين العام، فإن مبنى المعهد ستنقل ملكيته الى الأمم المتحدة، في مقابل الغاء ديون المعهد وتغطية التزاماته المالية لعام ١٩٩٢.

الفوائد المصرفية؛ ومبيعات المعدات المستعملة؛ والمبالغ المستعادة من نفقات السنوات السابقة؛ ومساهمات الدول غير الأعضاء؛ والتلفزيون والخدمات المماثلة (النقصان: ٢ ٧٩٢ ٩٠٠ دولار)
ب إ ٢-٧ وُضعت التقديرات المعتمدة لهذه الأنشطة على أساس الاتجاهات السابقة، بينما وضعت التقديرات المنقحة الحالية على أساس الخبرة الفعلية في وقت اعداد هذا التقرير والاسقاطات في نهاية فترة السنتين.

المبالغ المسددة من الوكالات المتخصصة عن نصيبها في تكاليف لجنة الخدمة المدنية الدولية ووحدة التفتيش المشتركة (النقصان: ٢٠٠ ٤٦٢ دولار)

ب إ ٢-٨ وُضعت التقديرات المنقحة للايرادات تحت هذه البنود وفقا لتقديرات النفقات المسقطة للجنة الخدمة المدنية الدولية ووحدة التفتيش المشتركة كما وردت تحت الباب ٣٤ ألف.

ايرادات متنوعة (الزيادة: ١ ٠٥٣ ٤٠٠ دولار)

ب إ ٢-٩ تنتج الزيادة تحت هذا البند من اسقاط وضع على أساس المقبوضات الفعلية التي تحققت والتي سُجلت وقت اعداد هذا التقرير ومن اسقاط في نهاية فترة السنتين.

— — — — —